

A.38 / 08.04 2015

**БЪЛГАРСКА СТОКОВА БОРСА АД**  
**БОРСОВ ДОГОВОР № 1489 / 03.04.2015 год.**

**За покупко-продажба на стоки чрез посредничеството на членове на  
Българска Стокова Борса АД**

**По процедура на договаряне без обявление, при условията на чл.90, ал.1, т.11  
от Закона за обществените поръчки**

Днес, 03.04.2015 г. на сесия на "Българска Стокова Борса" АД /БСБ/ между :

**1 "СТОЛИЧЕН АВТОТРАНСПОРТ" ЕАД**, със седалище и адрес на управление: гр. София, ул. „Житница“ № 21, ЕИК: 121683408, представлявано от Слав Монов - Изпълнителен директор, чрез члена на борсата **"Скорпион Брокерс" ООД** по поръчка-спецификация № 1/2015 год. чрез упълномощения му лицензиран брокер Антоанета Дечева, наричан в текста **КУПУВАЧ**

И

**2. „ПРИСТА ОЙЛ ХОЛДИНГ“ ЕАД**, ЕИК 121516626, седалище и адрес на управление: гр. София, ул. „Златен рог“, № 20, представлявано от Цветомир Анастасов, по договор за борсово представителство, чрез члена на борсата „Универсал Брокерс“ ЕООД, чрез упълномощения му лицензиран брокер Катрин Цигова, наричан в текста **ПРОДАВАЧ**,

се сключи този договор за следното:

### **ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА**

**Чл.1.** ПРОДАВАЧЪТ продава, а КУПУВАЧЪТ купува стоката описана в договора или в приложената към него спецификация.

### **КОЛИЧЕСТВО, КАЧЕСТВО, МАРКИРОВКА**

**Чл.2.1.** Стоката следва да съответства на посочените в спецификацията количество и качество, вид, стандарт, асортимент, комплектност, технически показатели и други параметри и изисквания.

**Чл.2.2.** При определяне на качеството по мостри в спецификацията се определя броят им, мястото, начина и срока им на съхранение и идентифицирането им /полпечатване, подписване или пломбиране/. Ако не е уговорено друго в спецификацията, мостри се предоставят от ПРОДАВАЧА безплатно, като последният има право да ги получи обратно при неизпълнение на договора по вина на КУПУВАЧА.

**Чл.2.3.** Опаковането, маркирането и етикетирването на стоката се извършва от ПРОДАВАЧА, съгласно изискванията на БДС, отрасловите нормали или обичайните условия, ако в спецификацията не са уговорени специални изисквания.

### **ЦЕНА И УСЛОВИЯ НА ПЛАЩАНЕ**

**Чл.3.1.** Цената на стоката е паричната сума, по която е постигнато съгласие от брокерите по време на борсовата сесия на борсата.

**Чл.3.2.** В цената на стоката се включва стойността на опаковката, данъци, акцизи и други обичайни разходи, доколкото не е уговорено друго между страните в спецификацията.

**Чл.3.3.** Заплащането на цената следва да се извърши в срок, условия и начин, посочени в спецификацията. При липса на такива уговорки или на някоя от тях КУПУВАЧЪТ следва да заплати цената съобразно изискванията на законовите разпоредби.



## **ПРЕДАВАНЕ НА СТОКАТА, СОБСТВЕНОСТ, РИСК**

**Чл.4.1.** Предаването на стоката следва да се извърши в срока, на мястото и по начина посочени в спецификацията. При липса на такива уговорки или на някоя от тях, ПРОДАВАЧЪТ следва да предаде стоката на КУПУВАЧА съобразно изискванията на законовите разпоредби.

**Чл.4.2.** Собствеността и риска от погиване и увреждане на стоката, ако не е уговорено друго в спецификацията преминават от ПРОДАВАЧА върху КУПУВАЧА с предаване на стоката.

## **ОБЕЗПЕЧАВАНЕ НА ДОГОВОРНИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ И РИСКОВИ СЪБИТИЯ**

**Чл.5.1.** Изпълнението на всяко договорно задължение може да бъде обезпечено с предвидени в спецификацията банкови или други гаранции, залог, поръчителство и други. Сумите, условията и срокът на валидност на тези обезпечения се вписват в спецификацията.

## **ПОСЛЕДИЦИ ПРИ НЕИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА**

**Чл.6.1.** Неизпълнението на всяко договорно задължение може да бъде скрепено с неустойка посочена в спецификацията. Размерът на неустойката може да бъде определен в глобална парична сума или в процент от стойността на нереализираната сделка.

**Чл.6.2.** Изправната страна може да търси обезщетение за реално претърпените вреди, непокрити от уговорените условия.

## **НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА**

**Чл.7.1.** Страните се освобождават от срока за изпълнение на договорните си задължения, ако невъзможността да се изпълни в срок се дължи на непреодолима сила по смисъла на чл.306 от ТЗ.

**Чл.7.2.** Страната, която се позовава на непреодолима сила е длъжна да уведоми другата страна за събитието в 3-дневен срок от настъпването му и да ѝ изпрати писмено потвърждение за това от официален орган в 10-дневен срок от настъпването. По същия начин и в същите срокове следва да бъде отправено и съобщение за прекратяване на събитието.

**Чл.7.3.** Срокът за изпълнение на задълженията по договора се удължава с времето, през което е била налице непреодолима сила, възпрепятствала изпълнението им. Ако непреодолимата сила продължи повече от 30 дни страната, която не е получила изпълнение може да прекрати изцяло или частично договора.

## **ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ**

**Чл.8.1.** При непостигане на споразумение споровете ще се отнасят за решаване до компетентен български съд.

**Чл.8.2.** Стоковата борса не е страна по настоящия договор и не носи отговорност за неизпълнение на договорните задължения на страните.

**Чл.8.3.** За неуредени с настоящия договор въпроси се прилага общото гражданско законодателство.



По процедура на договаряне без обявление, при условията на чл.90, ал.1, т.11 от Закона за обществените поръчки

### СПЕСИФИКАЦИЯ И ДОПЪЛНИТЕЛНИ КЛАУЗИ

| Наименование на стоката                          | Количество    | Ед. Цена без ДДС | Обща стойност без ДДС |
|--|---------------|------------------|-----------------------|
| 1. Всесезонно минерално моторно масло            | До 102 000 л. | 3,98 лв./л.      | 405 960,00 лв.        |
| 2. Моторно масло за газови двигатели             | До 1 600 л.   | 4,79 лв./л.      | 7 664,00 лв.          |
| 3. Трансмисионно масло, лист „235.0“             | До 17 000 л.  | 5,11 лв./л.      | 86 870,00 лв.         |
| 4. Масло за автоматични трансмисии, лист „236.6“ | До 38 000 л.  | 5,50 лв./л.      | 209 000,00 лв.        |
| 5. Компресорно масло                             | До 600 л.     | 6,50 лв./л.      | 3 900,00 лв.          |
| 6. Литиева грес                                  | До 10 000 кг. | 7,32 лв./кг.     | 73 200,00 лв.         |
| 7. Литиева грес полутечна                        | До 2 000 кг.  | 9,50 лв./кг.     | 19 000,00 лв.         |

Обща стойност без ДДС: 805 594,00 лв.  
 ДДС: 161 118,80 лв.  
 Обща стойност с ДДС: 966 712,80 лв.

Словом: деветстотин шестдесет и шест хиляди седемстотин и дванадесет лева и осемдесет стотинки ДДС.

Цената се разбира без ДДС и е фиксирана за целия срок на договора, с изключение на случаите по чл. 43, ал. 2, т. 1, б. „в“ от ЗОП.

| 1. Наименование и вид на стоката:                            | Допълнителна характеристика: | Количество:     | Качество:  |
|--|------------------------------|-----------------|--|
| 1.1 Всесезонно минерално моторно масло за дизелови двигатели | за автобуси                  | До 102000 литра | --Вискозитетен клас по SAE: 15W-40;<br>--Експлоатационното ниво следва да покрива или превишава изискванията на следните спецификации:<br>по API: „СН-4“<br>по ACEA: „Е5“;<br>--Маслото следва да отговаря на изискванията по спецификации и одобрено от производители на автобусни двигатели, съответно: лист „228.3“ на Daimler AG; спецификация „M3275“ на M.A.N. AG и Cummins. |
| 1.2 Моторно масло за газови двигатели                        | за автобуси                  | До 1600 литра   | --Вискозитетен клас по SAE: 15W-40;<br>--Маслото да отговаря на изискванията и одобрено от производителя на двигатели TEDOM - лист „61-0-0281.2“.  |



|   |   |                    |  |
|---|---|--------------------|--|
| 1.3. Трансмисионно масло                                      | за автобуси                                     | До 17000 литра     | --Вискозитетен клас по SAE: 85W-90;<br>--Експлоатационното ниво следва да покрива или превишава изискванията на спецификацията по API: „GL-5“;<br>--Маслото следва да отговаря на изискванията по спецификация – лист „235.0“ на Daimler AG и да е одобрено от Daimler AG. |
| 1.4 Масло за автоматични трансмисии                           | автоматични скоростни кутии на автобуси         | До 38000 литра     | --Маслото следва да отговаря на спецификация ATF Dexron II-E и на изискванията по спецификация – лист „236.6“ на Daimler AG и да е одобрено от Daimler AG.   |
| 1.5 Компресорно масло   | За автомобилна газопълначна компресорна станция | До 600 литра       | --Маслото следва да отговаря на изискванията и спецификациите по ISO VG100   |
| 1.6 Литиева грес (смазка) универсално приложение              | за автобуси                                     | До 10000 килограма | --Клас по NLGI – „2“;<br>--Да отговаря на спецификация – лист „235“ на Daimler AG.   |
| 1.7 Полутечна грес на литиева основа с универсално приложение | за автобуси – системи за централно смазване     | До 2000 килограма  | --Клас по NLGI – „00/000“, съответстващ на DIN 51818;<br>--Да отговаря на спецификация – лист „264.0“ на Daimler AG.   |

2. Продуктите следва да са произведени от реномирани и утвърдени производители, притежаващи сертификат за качество по ISO-9001/9002.

3. Опаковка: За всички продукти – варели.

4. Страна на произход: -

5. Година на производство: 2015 - 2016 год.

6. Модул на делимост: 1 контракт.

7. Рекламации:

7.1. Рекламации относно количеството на получената стока могат да бъдат извършени от Купувача в момента на получаването на стоките, предмет на настоящия договор.

7.2. Рекламации относно качеството на продуктите могат да се предявяват пред Продавача от Купувача в 20 (двадесет) дневен срок от получаването им при условие, че отклоненията от качествените показатели са установени и констатирани от оторизирана за целта българска организация.

8. Местонахождение: гр. София.

9. Франкировка: гр. София, склада на Купувача – ул. „Житница“ № 21.

10. Начин на доставка: На партии по месечни заявки на Купувача.

10.1 Срок на доставка: Една година от датата на сключването на договора. С всяка партида Продавачът следва да представя сертификат за качество, издаден от производителя и от

оторизирана организация. Купувачът си запазва право да извършва контрол по отношение на съответствието на качеството на получаваните продукти с договорените такива.

11. **Условия на цената:** франко склада на Купувача
12. **Начин на плащане:** по банков път, срещу представяне на данъчна фактура.
13. **Вид на плащането:** отсрочено, със срок на плащане - 30 календарни дни след фактурирането на всяка доставка.
14. **За неизпълнение на задължения по борсовия договор,** неустойката е 2% от стойността на неизпълнението с ДДС.
15. **Стоката да е освободена от права и претенции от страна на трети лица.**
16. **Други документи:** при подписване на борсовия договор **Продавача** представя всички изисквани от Закона за обществените поръчки документи. Документите следва да са ясни и четливи, без поправки и допълнителни вписвания.

Този договор се състои от 6 /шест/ неделими страници.



**КРАЕН КЛИЕНТ - КУПУВАЧ**

**“Столичен Автотранспорт” ЕАД**

Адрес: гр. София, ул. “Житница” № 21

ЕИК: 121 683 408

Представявано от Слав Монов - изпълнителен директор

Тел.: 02/955 41 32; Факс: 02/955 52 95;

**ЧЛЕН НА БОРСАТА - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА КУПУВАЧА**

**“Скорпион брокерс” ООД**

Адрес: гр. София 1505, община „Оборище“, ул. „Русалка“ No. 4

Тел.: 02/492 38 48

**ЛИЦЕНЗИРАН БРОКЕР - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА КУПУВАЧА**

Антоанета Дечева

**КРАЕН КЛИЕНТ – ПРОДАВАЧ**

**„Приста Ойл Холдинг” ЕАД**

Адрес: гр. София, ул. „Златен рог” № 20

ЕИК: 121516626

представявано от Цветомир Анастасов

Лице за контакти Нина Бобева

моб.: 0895-464747; 0888-230684

**ЧЛЕН НА БОРСАТА - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА ПРОДАВАЧА**

**„Универсал Брокерс” ЕООД**

гр. София 1164, Златовръх No 67-Б, ап. Офис № 2

тел.: 02/862-44-36; 0888/782-513

**ЛИЦЕНЗИРАН БРОКЕР - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА КУПУВАЧА:**

Катрин Цигова

Подписът е заличен  
на основание чл.2, ал.2, т.5 от ЗЗЛД,  
във връзка с чл. 22 б, ал.3 от ЗОП

**КУПУВАЧ:.....**

Подписал като представител

*Подписът е за-  
личен на осн.  
чл.2, ал.2, т.5 от  
ЗЗЛД, във връз-  
ка с чл.22б,  
ал.3 от ЗОП*

**ПРОДАВАЧ:.....**

Подписал като представител

Договорът е вписан в регистъра за сключените сделки на Българска Стокова Борса АД.

**ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР  
НА БЪЛГАРСКА СТОКОВА БОРСА АД: .....**

Подписът е заличен  
на основание чл.2, ал.2, т.5 от ЗЗЛД,  
във връзка с чл. 22 б, ал.3 от ЗОП

